Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7,0 J x 17 H2 Typ F 70735

Hersteller Borbet GmbH

.

Seite 1 von 10

Auftraggeber Borbet GmbH

Hauptstraße 5 59969 Hallenberg 3 QM-Nr. 49020320911

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad

Modell F

Typ F 70735
Radgröße 7,0 J x 17 H2
Zentrierart Mittenzentrierung

Aus- führung	Kennzeichnung Rad/ Zentrierring	Lochzahl/ Lochkreis- (mm)/ Mittenloch-ø (mm)	Einpress- tiefe (mm)	Rad- last (kg)	Abrollumfang (mm)
108F	F 70735 LK108F / ohne Ring	5/108/63,4	50	720	2150

Kennzeichnungen

KBA-Nummer 48362
Herstellerzeichen BORBET
Radtyp und Ausführung F 70735 (s.o.)
Radgröße 7,0 J x 17 H2
Einpresstiefe ET (s.o.)
Herstelldatum Monat und Jahr

Befestigungsmittel

Nr.	Art der Befestigungsmittel	Bund	Anzugsmoment (Nm)	Schaftlänge (mm)
S01	Mutter M12x1,5	60° Kegel	110	-
S02	Mutter M14x1,5	60° Kegel	140	-
S03	Mutter M12x1,5	60° Kegel	125	-
S04	Mutter M12x1,5	60° Kegel	130	-
S05	Schraube M14x1,5	60° Kegel	140	33

Prüfungen

Entsprechend den Kriterien des VdTÜV Merkblattes 751 (in der jeweils gültigen Fassung) wurden an den im Verwendungsbereich aufgeführten Fahrzeugen Anbau-, Freigängigkeits- und Handlingsprüfungen durchgeführt.

Verwendungsbereich

Hersteller Ford

Jaguar Landrover Volvo

Spurverbreiterung innerhalb 2%

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



PKW-Sonderrad 7,0 J x 17 H2 Typ F 70735 Borbet GmbH Prüfgegenstand Hersteller

Seite 2 von 10

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Ford C-MAX	66-107	205/50R17		0A1 A02 A04
DM2	66-107	215/45R17		A05 A08 A09
e13*2001/116*0109*.	66-107	225/45R17	A01 K25	A12 A14 A19 B02 V17 S01
Ford C-Max	70-134	205/50R17	A91 R37	0A1 A02 A04
(Compact)	70-134	215/45R17	A33 R37 T87 T91	A05 A08 A09
DXA	70-134	215/50R17	A12	A14 A19 A58
e13*2007/46*1103*	70-134	225/45R17	A12	B02 KoS V17 S04
Ford Focus	166	205/50R17	M+S	0A1 A02 A04
DA3, DB3	166	215/45R17	M+S	A05 A08 A09
e13*2001/116*	166	225/45R17	M+S	A12 A14 A19
0144,0157*	59-107	205/50R17		B02 Car Flh
	59-107	215/45R17	T87	Sth V17 S04
	59-107	225/45R17		
Ford Focus	63-134	205/50R17	A91	0A1 A02 A04
DYB	63-134	215/45R17	A33 T87 T91	A05 A08 A09
e13*2007/46*1138*	63-134	215/50R17	A12	A14 A19 A58
	63-134	225/45R17	A12	Car Flh Lim
E. J.E O.L.S.	74.407	005/50547		V17 S04
Ford Focus Cabrio	74-107	205/50R17	T07 T00 T04	0A1 A02 A04
DB3 e13*2001/116*0157*.	74-107	215/45R17	T87 T88 T91	A05 A08 A09 A12 A14 A19
e13 2001/116 0137 .	74-107	225/45R17		B02 Cbo V17
				S04
Ford Focus RS	224	205/50R17	A13 M+S R09	0A1 A02 A04
DA3, DA3-RS	224, 257	215/50R17	A91 M+S	A05 A08 A09
e13*2001/116*0144*.	224, 257	225/45R17	A33 M+S	A14 A19 A58
e13*2001/116*1010*.				B02 Flh S04
Ford Focus ST	184	215/50R17	A33 M+S	0A1 A02 A04
DYB	184	225/45R17	A33 M+S	A05 A08 A09
e13*2007/46*1138*				A14 A19 A58
				Car Flh S04
Ford Galaxy	74-149	215/55R17	T94 T98	0A1 A02 A04
WA6	74-149	225/50R17	T94 T98	A05 A08 A09
e13*2001/116*0185*.	74-149	235/50R17		A12 A14 A19
				A58 B02 S02
Ford Grand C-Max	70-134	215/50R17	A01 A12 G40 T95	0A1 A02 A04
DXA	70-134	215/50R17	A12 R69 T95	A05 A08 A09
e13*2007/46*1103*	70-134	225/45R17	A12 T94	A14 A19 A58
	77,92	205/50R17	A91 NoD R37 T93	B02 KmS V17 S04
Ford Kuga (I)	100-147	215/60R17	A13 R37	0A1 A02 A04
DM2	100-147	225/55R17	A33 R37	A05 A08 A09
e13*2001/116*	100-147	235/55R17	A12	A14 A19 A57
0109*19-31	100-147	245/50R17	A12	B02 S04
	100-147	245/55R17	A12	

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



PKW-Sonderrad 7,0 J x 17 H2 Typ F 70735 Borbet GmbH Prüfgegenstand Hersteller

				Seite 3 von 10
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Ford Kuga (II)	85-134	215/60R17	A13	0A1 A02 A04
DM2	85-134	225/55R17	A13	A05 A08 A09
e13*2001/116*	85-134	225/60R17	A33	A14 A19 A57
0109*31	85-134	235/50R17	A91	S04
- Modell 2013	85-134	235/55R17	A91	
	85-134	245/50R17	A12	
	85-134	245/55R17	A12	
Ford Mondeo	166	205/50R17	M+S	0A1 A02 A04
B4Y, B5Y	66-150	205/50R17	T89 T93	A05 A08 A09
e1*98/14*	66-150	215/45R17	T87 T88 T91	A12 A14 A19
0154,0155*				A58 B02 B03
·				Flh Sth S01
Ford Mondeo	74-176	215/45R17	A13 T87 T88 T91	0A1 A02 A04
BA7	74-176	215/50R17	A01 A33 G40	A05 A08 A09
e13*2001/116*0249*.	74-176	215/50R17	A33 R69	A14 A19 A58
- incl. MJ 2011	74-176	225/45R17	A13	B02 Flh Lim
	74-92	205/50R17	A13 R37 T89 T93	V17 S04
Ford Mondeo Turnier	74-176	215/45R17	A13 T87 T88 T91	0A1 A02 A04
BA7	74-176	215/50R17	A01 A33 G40 T90 T91 T93	A05 A08 A09
e13*2001/116*0249*.	74-176	215/50R17	A33 R69 T90 T91 T93	A14 A19 A58
- incl. MJ 2011	74-176	225/45R17	A13 T90 T91 T93	B02 Car V17
	74-92	205/50R17	A13 R37 T89 T93	S04
Ford Mondeo Turnier	166	205/50R17	M+S T89 T93	0A1 A02 A04
BWY	166	225/45R17	M+S T90 T91	A05 A08 A09
e1*98/14*0156*	66-150	205/50R17	T89 T93	A12 A14 A19
	66-150	215/45R17	T87 T88 T91	A58 B02 B03
	66-150	225/45R17	T90 T91	Car V17 S01
	66-150	235/45R17	R70	
Ford S-Max	74-176	215/55R17	T94 T98	0A1 A02 A04
WA6	74-176	225/50R17	T94 T98	A05 A08 A09
e13*2001/116*0185*.	74-176	235/50R17		A12 A14 A19
				A58 B02 S02
Jaguar S-Type	147-203	225/50R17	K42 K45 K56	0A1 A01 A02
CCX	147-203	235/50R17	K42 K45 K56	A04 A05 A08
e11*98/14*0115*	147-203	245/45R17	K1a K42 K45 K56 R70	A09 A12 A14
				A19 B02 B03
				S03
Jaguar X-Type	96-170	205/50R17	K45 K46 K56 L02 R37	0A1 A01 A02
CF1	96-170	215/45R17	K45 R37 T87 T88	A04 A05 A08
e11*98/14*0176*	96-170	225/45R17	K45 K46 K56 L02	A09 A12 A14
				A19 B02 K41
				Lim V17 S01
Land Rover	110-118	225/65R17	A12	0A1 A02 A04
Freelander 2	110-118	235/65R17	A63	A05 A08 A09
LF	110-118	255/60R17	A12	A14 A19 B03
e11*2001/116*0300*.				Z16 S02

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7,0 J x 17 H2 Typ F 70735

Hersteller Borbet GmbH

TÜV Pfalz TÜV Rheinland Group

				Seite 4 von 10
Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Volvo C30	73-169	205/50R17		0A1 A02 A04
M, M-2D	73-169	215/45R17		A05 A08 A09
e4*2001/116*0076*,	73-169	225/45R17	A01 LK6 R02	A12 A14 A19
e1*2001/116*0427*	73-169	225/45R17	R01	A58 B02 Com V17 S01
Volvo S40, V50	73-169	205/50R17	A01 K46	0A1 A02 A04
M	73-169	215/45R17	T87 T88	A05 A08 A09
e4*2001/116*0076*	73-169	225/45R17	A01 K25 K46	A12 A14 A19 B02 Car Lim V00 V17 S01
Volvo S60, V60	84-149	205/50R17	A13 R37 R59	0A1 A02 A04
F, F-N2D	84-149	205/55R17	A33 R37 R59	A05 A08 A09
e9*2007/46*0023*;	84-224	215/50R17	A33 T91 T95	A14 A19 A57
e13*2007/46*1157*	84-224	225/45R17	A13 T90 T91 T94	Car Lim V00 V17 S05
Volvo S80	80-177	205/55R17	A13 R37 T91	0A1 A02 A04
A, A-2D	80-177	215/50R17	A33 R37 T90 T91	A05 A08 A09
e9*2001/116*0057*, e1*2001/116*0504*	80-232	225/50R17	A33	A14 A19 S05
Volvo V40	84 - 187	205/50R17	A33	0A1 A02 A04
M, M-N2E	84 - 187	215/45R17	A33 T87 T91	A05 A08 A09
e4*2001/116*	84 - 187	225/45R17	A33	A14 A19 A58
0076*27; e13*2007/46*1337*				Flh V17 X4V S04
Volvo V40 CC	84-187	205/55R17	A33	0A1 A02 A04
M, M-N2E	84-187	215/50R17	A90	A05 A08 A09
e4*2001/116*	84-187	215/55R17	A12	A14 A19 A57
0076*29; e13*2007/46*1337* - Cross Country	84-187	225/50R17	A90	Flh S04
Volvo V70	80-177	205/55R17	A13 R59	0A1 A02 A04
B, /-2D, /-N2D, /-N2E	80-177	215/50R17	A33 R37 T90 T91	A05 A08 A09
e9*2001/116*0065*; e1*2001/116*0505*;	80-224	225/50R17	A33	A14 A19 Car X7V S05
e1*2007/46*0495*; e13*2007/46*1203*				
Volvo XC70	120-224	215/60R17	A13	0A1 A02 A04
B, /-2D, /-N2D, /-N2E	120-224	225/55R17	A12	A05 A08 A09
e9*2001/116*0065*;	120-224	235/55R17	A12	A14 A19 Car
e1*2001/116*0505*; e1*2007/46*0495*; e13*2007/46*1203*	120-224	245/50R17	A12	KMV S05

Auflagen und Hinweise

0A1 Im Fahrzeug verbaute sicherheits- und/oder umweltrelevante Fahrzeugsysteme (z. B. Reifendruckkontrollsysteme) müssen nach Anbau der Sonderräder funktionsfähig bleiben bzw. entsprechend ersetzt werden.

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



Hersteller Borbet GmbH

Prüfgegenstand



Seite 5 von 10

A01 Der vorschriftsmäßige Zustand des Fahrzeugs ist durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einen Kraftfahrzeugsachverständigen oder einen Angestellten nach Nummer 4 der Anlage VIIIb zur StVZO auf einem Nachweis entsprechend dem im Beispielkatalog zum §19 StVZO veröffentlichten Muster bescheinigen zu lassen.

- **A02** Wird eine in diesem Gutachten aufgeführte Reifengröße verwendet, die nicht bereits in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) genannt ist, so sind die Angaben über die Reifengröße in den Fahrzeugpapieren (Fahrzeugschein bzw. -brief, Zulassungsbescheinigung I) durch die Zulassungsstelle berichtigen zu lassen. Diese Berichtigung ist dann nicht erforderlich, wenn die ABE des Sonderrades eine Freistellung von der Pflicht zur Berichtigung der Fahrzeugpapiere enthält.
- A04 Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche (mit Ausnahme der M+S-Profile) und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen sind den Fahrzeugpapieren (Fahrzeugbrief und -schein, Zulassungsbescheinigung I) zu entnehmen. Ferner sind nur Reifen einer Bauart und achsweise eines Reifentyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Reifentypen auf Vorder- und Hinterachse sind die Hinweise des Fahrzeug- und / oder Reifenherstellers zu beachten.
- A05 Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen, mit Ausnahme der in der entsprechenden Auflage aufgeführten Umrüstmaßnahmen, dem Serienstand entsprechen. Die Zulässigkeit weiterer Veränderungen ist gesondert zu beurteilen.
- **A08** Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Es müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugen mit Allradantrieb darf nur ein Ersatzrad mit gleicher Reifengröße bzw. gleichem Abrollumfang verwendet werden.
- **A09** Die Bezieher der Sonderräder sind darauf hinzuweisen, dass der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.
- A12 Die Verwendung von Schneeketten ist nicht zulässig.
- **A13** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 15 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.
- A14 Zum Auswuchten der Räder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte unterhalb der Felgenschulter oder des Tiefbettes angebracht werden. Bei Anbringung der Klebegewichte im Felgenbett ist auf einen Mindestabstand von 2 mm zum Bremssattel zu achten.
- A19 Es sind nur schlauchlose Reifen zulässig. Werden keine Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, sind Gummiventile oder Metallschraubventile mit Befestigung von außen, die den Normen DIN, E.T.R.T.O oder Tire and Rim entsprechen, zulässig. Werden Ventile mit TPMS-Sensor verwendet, so sind die Hinweise und Vorgaben der Hersteller zu beachten. Die Ventile und Sensoren müssen für den vorgeschriebenen Luftdruck und die bauartbedingte Höchstgeschwindigkeit geeignet sein. Die Ventile dürfen nicht über den Felgenrand hinausragen.
- **A33** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.
- A57 Diese Rad/Reifen-Kombination(en) ist (sind) zulässig an Fahrzeugausführungen mit Front bzw. Heck-Antrieb und Allradantrieb (z.B. 2WD, 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4 u. ä.)
- **A58** Rad-Reifen-Kombination(en) nicht zulässig an Fahrzeugen mit Allradantrieb.

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7,0 J x 17 H2 Typ F 70735

Hersteller Borbet GmbH

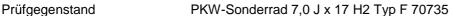


Seite 6 von 10

A63 Die Verwendung von Schneeketten ist nur zulässig, wenn der Fahrzeughersteller diese für die Fahrzeugausführung/Reifengröße freigegeben hat. Die Hinweise des Fahrzeugherstellers sind zu beachten (siehe Betriebsanleitung/Handbuch).

- **A90** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 9 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
- **A91** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 10 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
- **B02** Vor Montage der Räder sind eventuell vorhandene Zentrierstifte, Befestigungs-Schrauben oder Sicherungsringe an den Anschlussflanschen des Fahrzeugs zu entfernen.
- **B03** Die Zulässigkeit der Sonderräder ist nicht geprüft für Fahrzeuge, die serienmäßig ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Serienrädern für Sommerbereifung (nicht M+S Reifen) ausgerüstet sind (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).
- **Car** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Kombilimousine (Avant, Break, Caravan, Kombi, Station-Wagon, Tourer, Turnier, Touring, ...).
- **Cbo** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Cabriolet, Roadster.
- **Com** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Compact (3-türig).
- **FIh** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Fließheck (3-türig und 5-türig).
- G40 Ist die Reifengröße 215/55R16, 215/50R17, 235/45R17 oder 235/40R18 keine der serienmäßigen Reifengrößen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung) , so ist der Nachweis zu erbringen, dass die Anzeige des Geschwindigkeitsmessers und Wegstreckenzählers innerhalb der Toleranzen (75/443/EWG, ECE-R39, § 57 StVZO) liegt. Wird die Anzeige angeglichen, sind die in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) eingetragenen Reifengrößen zu überprüfen.
- **K1a** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 30° vor Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.
- **K25** Durch Nacharbeit der Kunststoffinnenkotflügel an der Vorderachse im Bereich des Motorschutzes ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/ Reifenkombination herzustellen.
- **K41** An Achse 1 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K42** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



Hersteller Borbet GmbH



Seite 7 von 10

- **K45** An Achse 1 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen. Ein evtl. vorhandener Spritzschutz für den Ansaugweg des Luftfilters muss erhalten bleiben.
- **K46** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **K56** Durch Nacharbeit der Heckschürze am Übergang zum Radhausausschnitt ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- **KMV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten mit serienmäßigen Kunststoffverbreiterungen bzw. Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).
- **KmS** Nur zulässig für Fahrzeugausführungen mit Schiebetüren.
- **KoS** Nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Schiebetüren.
- **L02** Durch Begrenzung des Lenkeinschlages ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/Reifenkombination herzustellen.
- **LK6** An Achse 1 ist durch Begrenzen des Lenkeinschlages oder durch Nacharbeit der Radhausinnenkotflügel bzw. der Kunststoffeinsätze im Bereich der Radinnenseite eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- Lim Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Limousine.
- M+S Diese Reifengröße ist nur zulässig als M+S-Bereifung.
- **NoD** Nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Dieselmotor.
- **R01** Es dürfen nur Reifengrößen montiert werden, die vom Reifenhersteller für die Radgröße freigegeben sind (siehe u. a. Reifenhandbuch, ETRTO, DIN-Blatt 7803, W.d.K.-Leitlinie 128).
- R02 Diese Reifengröße ist nur an Achse 1 zulässig.
- **R09** Diese Reifengröße ist nur zulässig, wenn sie bereits als Serienbereifung freigegeben ist (Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier).
- **R37** Diese Reifengröße ist nicht geprüft für Fahrzeuge, die serienmäßig ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Reifengrößen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung) ausgerüstet sind.
- **R59** Diese Reifengröße ist nur zulässig bei Fahrzeugen mit serienmäßiger Reifengröße 205/60R16 (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).
- **R69** Diese Reifengröße ist nur zulässig bei Fahrzeugen mit serienmäßiger Reifengröße 215/55R16, 215/50R17, 235/45R17, 235/40R18 oder 235/35R19 (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).
- **R70** Für das Fahrzeug ist die Reifengröße auf der im Gutachten genannten Radgröße durch den Reifenhersteller zu bestätigen. Diese Bestätigung ist vom Führer des Fahrzeugs mitzuführen.
- **S01** Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S01 (siehe Seite 1) verwendet werden.

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7,0 J x 17 H2 Typ F 70735

Hersteller Borbet GmbH

TOV Illieniana Group

Seite 8 von 10

- **S02** Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S02 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S03** Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S03 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S04** Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S04 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **S05** Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S05 (siehe Seite 1) verwendet werden.
- **Sth** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Stufenheck.
- **T87** Reifen (LI 87) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1090 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **T88** Reifen (LI 88) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1120 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **T89** Reifen (LI 89) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1160 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **T90** Reifen (LI 90) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1200 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **T91** Reifen (LI 91) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1230 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **T93** Reifen (LI 93) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1300 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **T94** Reifen (LI 94) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1340 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **T95** Reifen (LI 95) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1380 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **T98** Reifen (LI 98) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1500 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8).
- **V00** Unterschiedliche Reifengrößen auf Vorder- und Hinterachse sind nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb (z.B. AWD, 4-Matic, Syncro, 4x4,...).

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 7,0 J x 17 H2 Typ F 70735

Hersteller Borbet GmbH

Seite 9 von 10

V17 Bei Verwendung verschiedener Reifengrößen an Vorder- und Hinterachse sind folgende Reifenkombinationen, sofern die Reifengrößen in der Spalte "Reifen" aufgeführt sind, möglich:

	Vorderachse	Hinterachse
Nr. 1	195/40R17	215/35R17
	205/40R17	225/35R17
Nr. 3	205/45R17	235/40R17
Nr. 4	205/50R17	225/45R17, 235/45R17, 245/40R17, 255/40R17
Nr. 5	205/55R17	225/50R17
Nr. 6	215/40R17	245/35R17
Nr. 7	215/45R17	225/45R17, 235/40R17, 245/40R17, 255/40R17
Nr. 8	215/50R17	235/45R17, 245/45R17, 275/40R17
Nr. 9	225/45R17	245/40R17, 255/40R17, 265/40R17
Nr. 10	225/50R17	245/45R17, 255/45R17
Nr. 11	225/55R17	245/50R17, 255/50R17
Nr. 12	235/40R17	265/35R17, 275/35R17
Nr. 13	235/45R17	255/40R17, 265/40R17
Nr. 14	235/50R17	255/45R17
Nr. 15	235/55R17	255/50R17
Nr. 16	235/60R17	255/55R17
Nr. 17	245/40R17	255/40R17, 275/35R17
Nr. 18	245/45R17	265/40R17, 275/40R17
Nr. 19	255/45R17	285/40R17
-		

Es sind nur Reifen eines Herstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig, für die der Reifen- oder Fahrzeughersteller die Eignung für das jeweilige Fahrzeug bestätigt. Die Auflagen und Hinweise gelten achsweise. Diese Bestätigung ist vom Führer des Fahrzeugs mitzuführen.

X4V Rad-/Reifenkombination ist nicht zulässig für Fahrzeugausführung Volvo V40 Cross Country (Typ M).

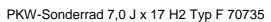
X7V Rad-/Reifenkombination ist nicht zulässig für Fahrzeugausführung Volvo V70 Cross Country ww. Volvo XC70 (Typ B, S).

Z16 Diese Rad-Reifen-Kombinationen sind nur zulässig bei Fahrzeugen mit 16-Zoll-Serien-Reifengrößen (u.a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

Prüfort und Prüfdatum

Die Verwendungsprüfung fand am 19. September 2014 in Lambsheim statt.

Anlage 10 zum Gutachten Nr. 55031111 (5. Ausfertigung)



Borbet GmbH



Seite 10 von 10

Prüfergebnis

Coen

Prüfgegenstand

Hersteller

Aufgrund der durchgeführten Prüfungen bestehen keine technischen Bedenken o.g. Sonderräder unter Beachtung der Auflagen und Hinweise zu verwenden.

Die in diesem Gutachten aufgeführten Fahrzeugtypen entsprechen auch nach der Umrüstung den heute gültigen Vorschriften der StVZO. Das Gutachten verliert seine Gültigkeit, wenn sich entsprechende Bauvorschriften der StVZO ändern oder an den Kraftfahrzeugen Änderungen eintreten, die die Begutachtungspunkte beeinflussen.

Das Gutachten umfasst Blatt 1 bis 10 und gilt für Sonderräder ab Herstellungsdatum März 2011.

Der Technische Dienst Typprüfstelle Fahrzeuge/Fahrzeugteile der TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH, Am Grauen Stein, 51105 Köln ist mit seinem Ingenieurzentrum Technologiezentrum Typprüfstelle, Lambsheim für die angewendeten Prüfverfahren vom Kraftfahrt-Bundesamt entsprechend EG-FGV für das Typgenehmigungsverfahren des KBA unter der Nummer KBA-P 00010-96 benannt.

Lambsheim, 19. September 2014

00217208.DOC